

اسم صاحب الجائزة.

كارل زونشايين - Carl Sonnenschein

تم تسمية جائزة "زونشايين" باسم كارل زونشايين (1876 - 1929). وكان واحدا من أهم المصلحين الاجتماعيين الكاثوليك أثناء جمهورية فايمار. كان ينشط بعد الحرب العالمية الثانية في برلين، حيث أطلق مبادرات متنوعة. كان تركيز عمله على رؤية مجتمع، ينطلق من الروح المسيحية ويحمل فضيلة الإيثار.

شجع زونشايين كثيرا من الناس على الاشتراك مع أولئك الذين يعيشون على هامش المجتمع على أساس تطوعي وغمري، ومن دافع مسيحي. وصف الكاتب كورت توخولسكي كارل زونشايين "رجل بوزن أمة في أعمال الخير".

يمكن تقديم مقترحات لجائزة "زونشايين" حتى 20 ماي 2016 في مجلس إدارة مؤسسة وقف كاريتاس أوسنابروك:

Josef Moß  
Caritas-Gemeinschaftsstiftung  
Osnabrück  
Knappsbrink 58, 49080 Osnabrück  
Telefon 0541 34978 165  
Telefax 0541 34978 4165  
E-Mail JMoss@caritas-os.de



[www.mit-menschlichkeit-stiften.de](http://www.mit-menschlichkeit-stiften.de)

© istock.com

Caritas-  
Gemeinschaftsstiftung  
Osnabrück



10 سنوات

جائزة - زونشايين 2016

Caritas-  
Gemeinschaftsstiftung  
Osnabrück



## معا لنساعد اللاجئين

"هرب في هذه الأيام ملايين الناس من الحرب والعنف وعواقب المتابعة من الأنظمة الغير العادلة. فعالما يخرج من تحت السيطرة. يجعلنا هذا في حيرة من أمرنا ولكن لن نسمح بأن نكون محبطين. في هذا الزمن مطلوب في مجتمعا على الخصوص، أن يدفعنا ذلك لمواجهة التحديات" كتب الأسقف جون فوبه في كتيب كاريتاس للاجئين. التزام كاريتاس في مجال مساعدة اللاجئين متنوع مثل العمل التطوعي لكثير من الناس من أبرشية أوسنابروك.

تُشرف جائزة "زونشاين" 2016 المتطوعين فرادى أو مجموعات، تحت شعار "معا نساعد اللاجئين"،

- الذين يعملون في تلقين اللغة

- يقدمون المساعدة الملموسة في إعادة التوطين، والمفروشات المنزلية،

وأعمال الترميم المنزلية،

- يصاحبون اللاجئين في المواعيد الرسمية والطبية،

- ينظمون أنشطة ترفيهية.

### اقترحوا فائزا !

## المعايير

الالتزام الطوعي للشخص أو المجموعة والمتوافق مع الأهداف

المسيحية للالتزام الخيري

يجب أن يكون العمل التطوعي في إطار الأنشطة الكنيسة الكاثوليكية. الأنشطة الموجهة من المجمع المسكوني يجب أن تشمل صراحة في ذلك.

يجب أن يكون التزام إلى ما بعد 2016.

يجب اقتراح الفائز من قبل الآخرين.

لا يمكن منح الجائزة لموظفي - بدوام كامل - مؤسسة كاريتاس وجمعياتهم المهنية.

### جائزة "زونشاين"

تقدر جائزة "زونشاين" ب20000 يورو وتمنح من قبل مؤسسة

الوقف كاريتاس أوسنابروك.

القصص من الجائزة المالية السراح بمواصلة العمل التطوعي.

تعطى جائزة "زونشاين" يوم 10 سبتمبر 2016 في مراسم روزن

بروت في ساحة كاتدرائية أوسنابروك. يستدعى إلى حفل إعطاء

الجائزة جميع المرشحين وجميع أولئك الذين ساعدوهم.

تقدم مقترحات جائزة "زونشاين" حتى 20 ماي 2016 إلى مجلس

إدارة مؤسسة وقف كاريتاس أوسنابروك:

اتصل بنا، واكتب لنا رسالة أو راسلنا على البريد الإلكتروني.

مؤسسة وقف كاريتاس

تحسين الآفاق المستقبلية للأطفال والشباب

تدعم الأسر

تسمح للناس ذوي الإعاقة بحياة منصفة

تساعد الناس في الضوايق الاجتماعية في جميع أنحاء العالم

تدعم اللاجئين والمواطنين العائدين للحصول على وطن

يتعلق الأمر دائما بمساعدة الناس على مساعدة أنفسهم. تسمح كاريتاس

بالمشاركة وتحمل المسؤولية من خلال الدعم التضامني.

لأبرشية أوسنابروك أكثر من 622 مرافق خيرية بوظائف مختلفة.

يوجد حوالي 38.000 متطوع ناشط في دائرة الكنيسة.

